



**5 YEARS
SHELF LIFE**

TECHNICAL DATA

DE Huhn mit Sahnegemüse und Reis

EN Chicken with creamy vegetables and rice

FR Poulet à la crème, légumes et riz

IT Pollo con verdure alla panna e riso

NL Kip met groenten in roomsaus en rijst

ES Pollo con verduras a la crema y arroz

PL Kurczak z warzywami w śmietanie i ryżem

CZ Kurecí s rýží a zeleninou na smetane

HU Csirkehús tejszínes zöldséggel és rizzsel

RU Курица с овощами под сливочным соусом и рисом

DK Høns med stuvede grøntsager og ris

FI Kanaa riisin ja kermavihannesten kera

NO Kylling med grønnsaker i fløtesaus og ris

SE Kyckling med ris och grönsaker i gräddsås

Art.-Code:

30902001

HS-Code:

19049010

EAN Code:

4015753902019

CoO:

DE

e

240 g

(DE) Huhn mit Sahnegemüse und Reis

Zutaten: Langkornreis 38%, Gemüsemischung in veränderlichen Gewichtsanteilen 13,2% (Kartoffeln, Karotten, Lauch, Mais), **Sahnepulver** 10,8%, Hühnerbrustwürfel 9%, Maltodextrin, Kartoffeln, modifizierte Kartoffelstärke, Champignons, Würzmischung (enthält **Sellerie**), Salz, Petersilie, Zitronensäure, Pfeffer. **Zubereitung:** Kochendes Wasser bis zu 12 cm auf der Skala (720 ml) direkt in den Beutel gießen, sorgfältig umrühren, Beutel verschließen und 10 Min ziehen lassen.

Allergene: Milch, Sellerie

(EN) Chicken with creamy vegetables and rice

Ingredients: long grain rice 38%, mixed vegetables in varying quantities 13.2% (potatoes, carrots, leek, corn), powdered **cream** 10.8%, diced chicken breast 9%, maltodextrin, potatoes, modified potato starch, mushrooms, seasoning (contains **celery**), salt, parsley, citric acid, pepper.

Directions: Pour boiling water up to 12cm on the indicator scale (720ml) directly into the bag, stir thoroughly, close the bag and leave it to steep for 10 minutes.

Allergens: milk, celery

(FR) Poulet à la crème, légumes et riz

Ingrédients: riz long grain 38%, mélange de légumes variés en proportions variables 13,2% (pommes de terre, carottes, poireaux, maïs), **poudre de crème** 10,8%, cube de bouillon de poule 9%, maltodextrine, pommes de terre, amidon de pomme de terre modifié, champignons, mélange de condiments (contient du **céleri**), sel, persil, acide citrique, poivre.

Préparation: Verser de l'eau bouillante jusqu'à une hauteur de 12 cm (720 ml) directement dans le sachet, mélanger soigneusement, refermer le sachet et laisser reposer 10 min. **Allergènes:** lait, céleri

(IT) Pollo con verdure alla panna e riso

Ingredienti: riso a grani lunghi 38%, mix di verdure in proporzioni variabili 13,2% (patate, carote, porro, mais), **panna** in polvere 10,8%, cubetti di petto di pollo 9%, maltodestrina, patate, amido di patate modificato, funghi champignon, condimento (contiene **sedano**), sale, prezzemolo, acido citrico, pepe. **Preparazione:** Versare acqua bollente fino ai 12 cm indicati nella scala (720 ml) direttamente nel sacchetto, mescolare con cura, chiudere il sacchetto e lasciare in infusione per 10 minuti.

Allergeni: latte, sedano

TREK'N EAT

PERFORMANCE SERIES



**5 YEARS
SHELF LIFE**

TECHNICAL DATA

(NL) Kip met groenten in roomsaus en rijst

Ingrediënten: langkorrelrijst 38%, gemengde groenten in wisselende verhouding 13,2% (aardappelen, wortelen, prei, mais), **slagroompoeder** 10,8%, blokjes kipfilet 9%, maltodextrine, aardappelen, gemodificeerd aardappelzetmeel, champignons, kruidenmix (bevat **sellerij**), zout, peterselie, citroenzuur, peper. **Bereiding:** Vul de zak met kokend water tot 12 cm op de vullijn (720 ml), goed roeren, zak afsluiten en 10 min. laten wellen. **Allergenen:** melk, **sellerij**

(ES) Pollo con verduras a la crema y arroz

Ingredientes: arroz de grano largo 38%, verduras mixtas en proporciones variables 13,2% (patatas, zanahorias, puerro, maíz), **nata** en polvo 10,8%, pechuga de pollo en dados 9%, maltodextrina, patatas, fécula de patata modificada, champiñones, condimentos (contiene **apio**), sal, perejil, ácido cítrico, pimienta. **Instrucciones:** Verter agua hirviendo hasta 12 cm en la escala (720 ml) directamente en la bolsa, remover con cuidado, cerrar la bolsa y dejar reposar durante 10 minutos. **Allergénos:** leche, **apio**

(PL) Kurczak z warzywami w śmietanie i ryżem

Składniki: ryż długodziarnisty 38%, mieszanka warzywna w zmiennych proporcjach wagowych 13,2% (ziemniaki, marchew, por, kukurydza), **śmietana** w proszku 10,8%, koski z piersi kurczaka 9%, maltodekstryna, ziemniaki, modyfikowana skrobia ziemniaczana, pieczarki, mieszanka przyprawowa (zawiera **seller**), sól, pietruszka, kwasek cytrynowy, pieprz. **Przyrządzenie:** Wlać wrzącą wodę do wysokości 12 cm na skali (720 ml) bezpośrednio do torabki, dokładnie wymieszać, zamknąć torbkę i pozostawić do zaparzenia na 10 minut. **Alergeny:** **mleko, seller**

(CZ) Kuřecí s rýží a zeleninou na smetaně

Složení: dlouhozrnná rýže 38%, zeleninová směs v proměnlivém hmotnostním poměru 13,2% (brambory, mrkev, párk, kukuřice), sušená **smetana** 10,8%, kuřecí kostky 9%, maltodextrin, brambory, modifikovaný bramborový škrob, žampiony, kořenící směs (obsahuje **celer**), sůl, petrželka, kyselina citronová, pepř. **Příprava:** Nalejte vařící vodu přímo do sáčku až k značce 12 cm na stupnici (720ml), pečlivě zamíchejte, sáček zavíte a nechte stát 10 minut. **Alergeny:** **mléko, celer**

(HU) Csirkés tejszínes zöldséggel és rizzsel

Összetevők: hosszúszemű rizs 38%, zöldségskeverék változó súlyarányban 13,2% (burgonya, sárgarépa, pörkölgomba, kukorica), **tejszínpor** 10,8%, csirkemell filé 9%, maltodextrin, burgonya, modifikált burgonyakeményítő, csiperkegomba, fűszerkeverék (tarimalmaz **zeller**), só, petrezselyem, citromsav, bors. **Útmutatások:** Hideg vizet öntünk közvetlenül a tasakba a skálán 12 cm magasságig (720 ml), gondosan elkeverjük, a tasakot lezártuk és 10 percig pihenetetjük. **Allergének:** **tej, zeller**

(RU) Курица с овощами под сливочным соусом и рисом

Состав: рис длиннозерный 38%, овощи в переменных пропорциях 13,2% (картофель, морковь, лук-порей, кукуруза), сухие **сливки** 10,8%, кубики из филе куриной грудки 9%, патока, картофель, модифицированный картофельный крахмал, шампиньоны, смесь приправ (содержит **сельдерей**), соль, петрушка, лимонная кислота, перец. **Способ:** заполнить пакет кипятком на уровень 12 см до контрольной линии (720 мл), тщательно перемешать, закрыть пакет и дать настояться 10 мин. **Аллергены:** **молоко, сельдерей**

(DK) Høns med stuvede grøntsager og ris

Ingredienser: langkornede ris 38%, grøntsagsblanding i forskellige andele 13,2% (kartofler, gulerødder, porrer, mais), **fødepulver** 10,8%, hønsebrystterninger 9%, maltodextrin, kartofler, modificeret kartoffelstivelse, champignoner, krydderblanding (indeholder **selleri**), salt, persille, citronsyre, peber.

Tilberedelse: Fyld posen med kogende vand op til 12 cm-mærket (720 ml), rør grundigt, luk posen, og lad indholdet trække i 10 min.

Allergener: **mælk, selleri**

(FI) Kanaa riisin ja kermavihannesten kera

Ainekset: pitkäjyväinen riisi 38 %, kasvissekoitus paino-osien vaihdellessa 13,2 % (peruna, porkkana, purjo, maissi), **kermajauhe** 10,8%, kananrintaa kuutioina 9 %, maltodekstriini, peruna, modifioitu perunatärkkelys, herkusieniä, mausteseos (sisältää **selleriä**), suola, persilja, sitruunahappo, pipuri.

Valmistus: Kaada kiehuvan kuumaan vettä suoraan pussiin kunnes vesit saavuttaa 12 cm:n korkeuden astekossa (720 ml), sekoita huolellisesti, sulje pussi ja anna hautua 10 minuuttia.

Allergeenit: maito, selleri

(NO) Kylling med grønnsaker i fløtesaus og ris

Ingredienser: langkornet ris 38%, grønnsaksblanding i varierende vektandeler 13,2% (poteter, gulrøtter, purreløk, mais), **fløtepulver** 10,8%, kyllingbrystterninger 9%, maltodestrin, poteter, modifisert potetstivelse, sjampinjong, krydderblanding (inneholder **selleri**), salt, persille, sitronsyre, peper.

Tilberedning: Hell kokende vann opp til 12 cm på skalaen (720 ml) rett ned i posen, rør godt, lukk posen og la trekke i 10 minutter.

Allergener: melk, selleri

(SE) Kyckling med ris och grönsaker i gräddsås

Ingredienser: långkornigt ris 38%, grönsaksblandning med varierande viktandeler 13,2% (potatis, morot, purjolök, majskött), **gräddpulver** 10,8%, kycklingbröst i tärningar 9%, maltodextrin, potatis, modifierad potatistärkelse, champinjoner, kryddblandning (inneholder **selleri**), salt, persilja, citronsyrta, peppar. **Tillagning:** Häll kokande hett vatten direkt i påsen upp till 12 cm på skalan (720 ml), rör om försiktigt, stäng påsen och låt den dra i 10 minuter. **Allergener:** mjölk, selleri

**5 YEARS
SHELF LIFE**

**TREK'N EAT
PERFORMANCE SERIES**

Nettofüllgewicht/Net filling weight/Poids net/Peso netto del ripieno/Netto-vulgewicht/Peso neto de llenado/
Waga gotowej potrawy/Cistá váha/Töltősúly nettó/ ЧИСТЫЙ ВЕС НЕТТО/Nettovægt/Nettotäytöpaino/Netto-
vikt/Fylhadsvikt netto: 240 g

Wasserzugabe/Added water/Eau ajoutée/Aggjunta d'acqua/Toegevoegd water/Agua a agregar/
Ilość wody/Množství přidané vody/Víz hozzáadás /Объем добавляемой воды в мл/Vandtilsætning/Lisättävä
vesimäärä/Vannitillegg/Vattentillsats: 720 ml

Fertige Menge/Ready quantity/Poids total/Quantità preparata/Totaalgewicht/Cantidad cocinada/Gotowa
potrawa/Hmotnost hotového pokrmu/Kész mennyiségi/Масса готового продукта в г/Færdig mængde/Valmis
annos/Ferdig mengde/Färdig kvantitet: 960 g

Durchschnittliche Nährwerte pro 100 g Trockenprodukt/Average nutritional values per 100 g dried
product/Valeur nutritive moyenne pour 100 g de produit sec/Potere nutritivo medio per 100 g
prodotto a secco/Gemiddelde voedingswaarde per 100 g gedroogd product/Valor nutritivo
medio por cada 100 g producto en polvo/ Średnia wartość odżywczna na 100 g suchego pro-
duktu/Průměrné nutriční hodnoty ve 100 g suché směsi/ Átlagos tápérték 100 g száraz termékre
vonatkoztatva/Средняя пищевая ценность на 100 г. сухого продукта/Gennemsnittlig näringssværdi pr.
100 g Tørprodukt/Annoksen keskimääräinen ravintosisältö per 100 g kuivatute/Gjennomsnittlig
næringsverdi per 100 g tørrprodukt/Genomsnittligt näringssärde per 100 g Torrprodukt:

kJ/kcal 1769/421

Fett/Fat/Lipides/Grasso/Vetten/Grasa/Tłuszcz/Tuky/Zsír / Жиры г/Fedtstof/Rasvaa/Fett 15,0 g
- davon gesättigte Fettsäuren/of which saturated fatty acids/dont acides gras /di cui acidi grassi
saturi/ waarvan verzadigde vetzuren/de los cuales ácidos grasos saturados/z tego nasycione
kwasy tłuszczone /z toho nasycené mastné kyseliny/ebből telített zsírsavak / из них насыщенные
жирные кислоты/deraf mættede fedtsyrer/tästä tydyttyneitä rasvahappoja/derav mettede fetsyrer/
därvä mättade fetsyror 6,3 g

**Kohlenhydrate/Carbohydrates/Glucides/Carbohidrati/ Koolhydraten/Hidrato de carbono/
Węglowodany/Sacharidy/ Szénhidrátok / Углеводы г/ Kulhydrat/Hiiilihydraatteja/karbohy-
drater/Kolhydrat** 55,2 g

- davon Zucker/of which sugar/dont sucres/di cui: zuccheri/ waarvan suikers/de los cuales
azúcares/w tym cukry/z toho cukry/ebből cukor / в т.ч. Caxapa/heraf sukkerarter/josta sokereita/
hvrorav sukkerarter/varav sockerarter 4,9 g

**Ballaststoffe/Fibre/Fibres alimentaires/Fibra/ Vezels/Fibra/Błoniak pokarmowy/Vláknina/
Ballasztanyagok/ Пищевые волокна/ Kostfibre/Ravintokuitu/Kostfiber/ Fiber** 2,3 g

**Eiweiss/Protein/Protéines/Proteina/Eiwitten/Proteína/Białko/Bílkoviny/Fehérje/ Белки г/
Protein/Valkuaista/protein/Protein** 15,2 g

Salz/Salt/Sel/Sale/Zout/Sal/Sól/Sül/Só/Соль/ Salt/Suola 3,7 g

Mindestens haltbar bis Ende/Best before end/A consommer de préférence avant le/Da consumare preferi-
bilmente entro fine/Mindst holdbar til/Vähimmäisäilyvyysaika/Best før/Minsta hållbarhetstid/Ten minste
houdbaar tot/A consumir de preferencia antes de/A Naleží spožít przed uplywem/Minimální trvanlivost/
Minőségét megőrzi /Минимальный срок годности:

5 Jahre/years/ans/anni/jaren/años/flere år/lat/let/évek/ лет/ flere år/vuotta/år/år